

KÖRÖS LOBOGÓ

AZ RKP ARAD VÁROSI ÉS RAJONI BIZOTTSÁGA,
A VÁROSI ÉS RAJONI NEPTANÁCS LAPJA

XXIII. évfolyam, 6951. szám | Péntek, 1967. július 21. | 4. oldal, 26 bani

Románia Minisztertanácsa elnökének látogatása Hollandiában

HAGA. — Mircea Moarcă, az Agerpres közlönetfőnöke közli: Ion Gheorghe Maurer, Románia Minisztertanácsának elnöke, Corneliu Mănescu külügyminiszter és a többi hivatalos román személyiség kíséretében folytatja hollandiai hivatalos látogatását, s csütörtökön részt vett azon az ebéden, amelyet Joseph Luns holland külügyminiszter adott a tiszteletére. Ott volt az ebéden Piet de Jong, Hollandia miniszterelnöke, valamint számos külügyminisztériumi főosztályvezető.

Délután a holland külügyminisztériumban a két miniszterelnök, a külügyminiszterek, valamint a megbeszéléseken részt vett két küldött-ség tagjai jelenlétében hivatalos dokumentumokat írtak alá. Corneliu Mănescu és Joseph Luns aláírta a gazdasági, ipari és műszaki együttműködési egyezményt, valamint egy állategészségügyi egyezményt. Egyidejűleg kicserélték az 1967. január 13-án Bukarestben aláírt kulturális egyezmény ratifikációs okmányait.

A dokumentumok aláírása után a holland külügyminiszter kijelentette: Megelégedéssel állapítom meg, hogy a dokumentumok aláírásával az országainkat összefűző kapcsolatok új szakaszába léptünk. Örülünk, hogy a dokumentumokat Maurer miniszterelnök hollandiai látogatása alkalmával írhattuk alá. Meggyőződésünk — mondotta befejezésül —, hogy a magasrangú román vendégek hágai tartózkodása még nagyobb jelentőséget kölcsönöz a dokumentumoknak.

Ion Gheorghe Maurer és Paul de Groot megbeszélése

HAGA. — Mircea Moarcă, az Agerpres közlönetfőnöke közli: Csütörtök délelőtt Paul de Groot elvtárs, a Hollandiai Kommunista Párt Központi Bizottságának elnöke, volt parlamenti képviselő, H. J. Hoekstra és J. Wolf elvtársak, a Hollandiai Kommunista Párt KB Politikai Bizottságának tagjai, parlamenti képviselők látogatást tettek Ion Gheorghe Maurer elvtársnál, az RKP KB Végrehajtó Bizottsága és Állandó Elnöksége tagjánál, Románia Szocialista Köztársaság Minisztertanácsának elnökénél, aki hivatalos látogatást tesz Hollandiában.

A szíves elvtársi légkörben lefolyt megbeszélésen részt vett Corneliu Mănescu elvtárs, az RKP KB tagja, külügyminiszter és George Elian elvtárs, Románia hágai nagykövete.

(Folytatás a 4. oldalon)

Ankét a nyári mezőgazdasági munkálatokról a városkörnyéki egységekben

Az aratás jól halad

Bőséges buzatermést érte el az idei nyár. Jelenleg valamennyi állami és szövetkezeti mezőgazdasági egységben a termés szemvesztés nélkül betakarításán dolgoznak. Természetesen az aratás után nyomban, illetve azzal párhuzamosan kell végezni a nyári szántást is.

Ankétunk során ellátogattunk a mikelakai, vladimirescui, a gáji, az ujaradi termelőszövetkezetekbe és az ujaradi állami gazdaságba. Általában azt tapasztaltuk, hogy csaknem mindenütt fellősségerrel, példásan készültek fel az aratásra és minden tekintetben jól szervezték meg a munkát.

Tíz arató-csöplő kombájn dolgozik a VLADIMIRESCUI TERMELOSZOVETKEZETBEN. Cletchin Valeriu agrármérnök, a brigádosa és a szövetkezet elnöke is reggeltől késő estig a határban vannak.

Az 515 hektár buza aratását a hó 12-én kezdtük meg. Eddig 380 hektárt arattunk le és csépeztünk ki. A kombájnosok munkájának, de még inkább a jobb minőségű termés miatt felmondják a szolgálatot. Igaz, a gépekkel gyorsan ki is javítják a hibákat és újra üzemeltetnek a gépek. A traktorosokra nincs panasz. Crăciun Radu, Hăflinger Antal és Bughi Mircea naponta 17—18 000 kiló gabonát aratnak le és csépelelnek ki — mondotta a vladimirescui termelőszövetkezet mérnöke.

Valóban jól halad az aratás ebben az egységben. Jó a termés is, hiszen — amint a mérnököktől megtudtuk — eddig 2500 kiló a hektáronkénti átlag és a legjobb parcellákra csak ezután kerül sor. A jelek szerint a hektárhozám növekedni fog.

Befejezéshez közeledik a kenyérgabona aratása. A MIKELAKAI TERMELOSZOVETKEZETBEN is. Alig 20 hektár buza maradt még vágatlanul. Ifrim Dobrilă mérnök és Gălea Remus, a szövetkezet elnöke arról tájékoztattak bennünket, hogy ha július 4-én nem veri el a jég a termést, az átlagos hektárhozám meghaladja volna a 2500 kilót. Egyébként az előirányzott 1990 kilós hektáronkénti termést teljesíteni fogják ebben a termelőszövetkezetben is.

Mikélakáról gépkocsink AZ UJARADI ÁLLAMI GAZDASÁG határa felé vette útját. Chisora Nistor, a gazdaság főmérnöke elmondotta, hogy egységük mindössze 200 hektár búzát termeszt. Nem érdeketlen megemlíteni, hogy az ujaradi állami gazdaság kizárólag fejlesztésére és a szükség-

ges takarmány termesztésére v szakosította. Ev végetül valóság tejgyár lesz Ujaradon, hisz 2100 fejű tehén és 1000 fűzű szarvasbika az állatok. Négy kombájn vágja a búzát. Olyan termést értek el, ami — a főmérnök szavaival élve — nem is számítottunk. A hektáronkénti átlag 4000 kiló. Ugya is ennyit ért el a második brigád 65 hektáron. Az első brigád melynek vezetője Mellinger Tibor 135 hektáron 4500 kilós átlagtermet ért el.

Telnek a zsákok AZ UJARADI MEZŐGAZDASÁGI TERMELOSZOVETKEZETBEN.

Négy kombájn dolgozik második brigád búzaföldjén. Öröm nézni, hogyan szaporodik a terméshalmaz. Az átlag termés meghaladja a 2700 kilót — mondotta Hoffmann László brigádvezető.

A nyári szántás üteme nem kielégítő

Általában az aratás üteme kielégítő. Ezzel szemben viszonylag lassan halad a nyári szántás. Míg az ujaradi állami gazdaságban 100 hektárról összegyűjtötték és el is szállították a szalmát, 70 hektárt felszántottak, be is vetettek takarmánynövényt, addig a termelőszövetkezetekben a szalma bálázása és a hordása, a nyári szántás és vetés lassan halad.

Két szalmaprégő van szövetkezetünkben. Az egyik csak bemutatkozott és már fel is mondta a szolgálatot. Azóta is javítják, áll a gép és áll a traktor is. Ha a gépalomlás műhelyben javítják a prést, akkor a traktor akadálytalanul szántha a földet. De nem ez történt hanem Băncescu Nicolae traktoros kinlódik vele. Így hát alig 130 hektáron gyűjtöttük össze a szalmát. A felszántott földterületből csak 66 hektárt szántottunk és vetettünk be. Ez kevés. De mit tegyünk, ha a gépalomlás rossz minőségű munkát végeztet — mondotta Cletchin Valeriu, a vladimirescui termelőszövetkezet mérnöke.

Semmiel sem különb a helyzet a mikelakai, az ujaradi, a gáji termelőszövetkezetekben sem. Az elkövetkező időszakban sokkal nagyobb felelősséget kell tudatosítani a nyári szántás elvégzésével kapcsolatban is. CSIGYAR ISTVAN (Folytatás a 2. oldalon)

MILYEN IDŐ VÁRHATÓ?

Az aradi meteorológiai intézet jelenti, ma, július 21-én szép, meleg idő. Ejjel és a reggeli órákban derült égből, délután felhőfelvonások, amikor elvélve — főleg a hegyvidékeken — kisebb eső, záporos lehetséges, amit elektromos kisülés kísér. Gyenge keleti, délkeleti szél. A hőmérséklet állandósul. A legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 14—20, a legmagasabb nappali hőmérséklet pedig 27 és 30 fok között váltakozik.

Várható időjárás július 22-én és 23-án: változó mennyiségű felhőzet, valószínűleg eső nélkül. A hőmérséklet emelkedik.

Hasznos, de miért drága?

A közszállítás jövendelműzőségének kérdése az IGRÁ vállalatnál

Mi is az az előnyszabály?

A grádiesti Voevodă Moga utca az elmúlt vasárnap délután kihaltnak tűnt. Csúpn egy motoros gurult végig a tükörsima, forró aszfalton. Ugy 40 kilométeres sebességgel hajthattott s ugyancsak hunyorgott a szembesülő napba. Amikor a Pápos utca sarkához közeledett, ugraszólóan az orra előtt se szó, se beszéd, hangos berregéssel kiforolt a mellékutából a féutra egy galamb-szerű Wartburg. A motoros hirtelen rálepett a fékre, hogy csak úgy füstölt az aszfalt. De a kocsi, melynek vezetője nagy ijedten megállt, csakis egy hirtelen bravurnak is beil-

szórárdemes

lő balra kanyarodással tudta kikerülni. Néhány méterrel odébb a motoros is megállt. Ceruzát és papírt vett elő és már írta is a Wartburg számát: 1 BT 2992. Már éppen el akarta tenni feljegyző eszközeit, amikor a gépkocsi vezetője kiugrott a volán mellől s dültől eltorzult arccal, öklét félelmetesen rázogatva, nagy ugrásokkal közlekedett a motoros felé. Közben nyomdafestéket nem tűrő szavakkal illelte a motoron görnyedten ülő, kicsinek

tűnő fiatalembert, aki nek alig néhány másodperccel azelőtt felelőtlenséggel életére tört. Micsoda impertinencia! — szemléltetem csendben az esetet. S még neki állt feljebb. Még ő, a szabálytalankodó akart magyarázatot kicsikarni a felirásért! S meghozta ő-köllel!!!

Igen, csak hogy az eddig csendben ülő fiatalember felállt, kitámasztotta motorját, majd szidalmazóan felé fordult, hogy jobban hallja a „kedves” szavakat.

TÓTH SANDOR

Sokrétű tevékenysége mellett az IGRÁ vállalat a közszállítással is foglalkozik Arad rajonban, valamint Lip-pán. Ez a tevékenység ag elég sok gondot és nehézséget okoz a vállalat vezetőségének. Az elmúlt évben például 166.000 lej veszteséget könyvelték el a közszállítá-snál. Felkerestük Tóth Lajos elvtársat, a vállalat igazgatóját, akivel a szóbanforgó kérdésről beszélgettünk.

Hány helyszégen biztosítják a közszállítást?

Lippán kívül Nagylakon, Pécskán, valamint Kúrtos és Kisiratos között közlekednek autóbusszaink. Ezek közül azonban csak az utóbbi jövedelmező. Tavaly ugyanis a Kúrtos—Kisiratos között közlekedő autóbusszjárat 54.000 lej jövedelmet eredményezett a vállalatnak.

Mi a magyarázata, hogy veszteséget könyvelték el ennél a tevékenységnél?

Ennek több oka van. De elsősorban is annak tulajdonítható, hogy nem használtuk fel elégé

gazdaságosan ezeket a járműveket. Közlekedésüket ugyanis a vonatok menetrendjétől tettük függővé. Ennek következtében a lehetőségekhez mérten nincsenek kellőképpen kihasználva.

Idén milyen veszteséget könyvelték el?

Az év eleje óta pontosan 64.908 lejt tesz ki a veszteség a közszállításonál.

S milyen intézkedéseket tettek a jövedelmezőség biztosítása céljából?

Ez a kérdés behatóan foglalkoztat bennünket és intézkedtünk is a járművek gazdaságosabb kihasználása érdekében. Így például a Nagylakon közlekedő autóbussz járatát meghosszabbítottuk. Ezenkívül a piaci napokon, vagyis hetente négyszer, Sajtényba is megy a nagylaki autóbussz. Ezáltal évente 15.000 lejjel növeljük a vállalat jövedelmét. Ugyintézt meghosszabbítottuk a Lippán közlekedő autóbusszok járatát is. Most már nemcsak a városban közlekednek, hanem Kladovára és Sistaravát helyszébe is szállítják a lakosokat. S mondhatom, hogy az eredmények biztatóak a jövedelmezőséget illetően. Intézkedtünk a Pécskán közlekedő két autóbussz gazdaságosabb kihasználása céljából is. Április 5-e óta ugyanis három gépkocsivezetőt és ugyancsak három jegykezelőt foglalkoztattunk itt, míg azelőtt négyet. Illymódon mintegy 20.000 lej megtakarítást valósítottunk meg évente. S az itt felszabadult munkaerőket más beosztásban foglalkoztatjuk.

Az IGRÁ vállalat általában jövedelemmel dolgozik, tervfeladatát nemcsak teljesíti, hanem túl is szárnyalja. Tavaly például 118 százalékkal teljesítettük az az össztér-melési tervet, ezenkívül 135.000 lej megtakarítást valósítottunk meg az önköltségcél tervén felül. Lejegyzte: HEGEDUS ISTVAN

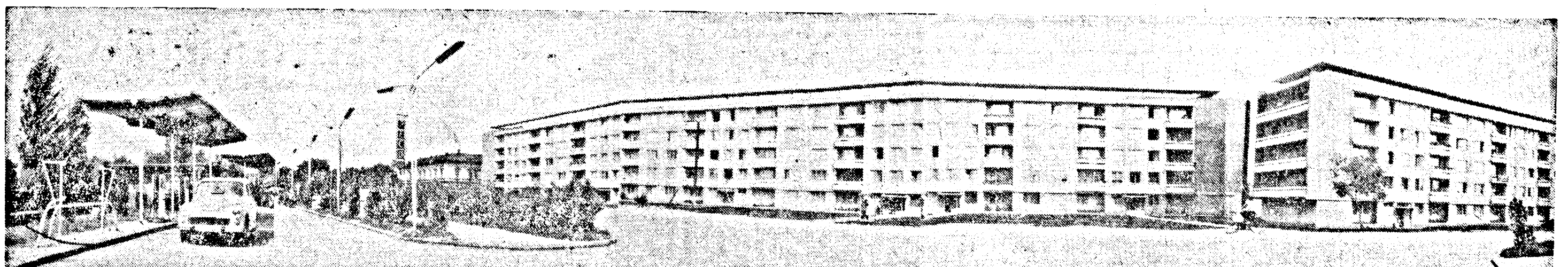
Leendő mérnökök gyakorlaton

Akár a Vagongyárba, vagy a December 30 textilüzemekbe, akár a Szerszámgyárra, vagy a Tebaba látogatunk el, mindenütt találkozhattunk velük. Szűrke, vagy két munkahelyben járják az üzemszertegeket, hol itt, hol ott bukkannak fel, kíváncsi, kutató tekintettel figyelve a gépeket és embereket, a gyártási technológiát és a megmunkálási műveleteket. Összevették a látottakat mindazzal, amit eddig tanultak, amit elraktároztak magukban az egyetemek fakultásain... Igen, egyetemisták ők, leendő textil, vegyész, gépész, vagy elektro-mérnökök, akik gyakorlati idejüket töltik városunk jelentős iparvállalataiban. Gyűjtik a tapasztalatokat, a friss, új ismereteket, hiszen tudják: mekkora hasznát veszik mindennek a további tanulás, a hivatásukra való elmélyült felkészülés során.

Többszázan jöttek most is Aradra. A Vagongyárban mintegy 200, a Szerszámgyárra 140, a December 30 textilüzemekben is közel félszáz mérnökjelölt gyarmokoskodik. Míg az üzemből vannak, nincs idejük unatkozni, m. k.

annyi a látni, elsajátítani való. De a KISZ-szervezetek gondoskodtak arról, hogy szabad idejük is kellemes szórakozással teljen, ne érezzék magukat idegeneknek nálunk. Az elmúlt szombaton például zenés-táncos, ismerkedő elvtársi összejövetelt rendeztek az UTA marosparti klubjában, a December 30 textilüzemek és a Szerszámgyár KISZ-szervezetei. Természetesen az egyetemistákat is meghívták. Mint ahogy a vagongyári fiatalok is ezt tették, a vasárnapi kirándulás szervezősekor. Kitiűnően érezték magukat a Slemeniken.

S a napokban ismét tanulni lehattunk egy újabb rendezvénynek. A Szerszámgyár KISZ-bizottsága a 140 mérnökjelölt részvételével — a legnagyobb örmőre — tapasztalatcserét és szélt meg a közeli textilüzemek és a Vagongyár fiataljaival. Amellett, hogy alkalmuk volt ezt a két nagy vállalatot megtekinteni, még jól el is beszélgettek az itt dolgozókkal. Mindenféleképpen hasznosnak bizonyult az a néhány óra. És reméljük, hogy az lesz az Aradon töltött egész gyakorlati idő.



ARAD, PODGORIA NEGYED.

(KELEN FERENC felvétele)

SOLIDARITÁSI TALÁLÓZAT VIETNÁMI HARCÁVAL

ALAC. Csütörtök délután a hajógyár sok száz konstrukciós találatot vett részt, a vietnámi nép harcával szolidaritás országos bizottságának, a genfi egyezmények 13. évfordulója alkalmából.

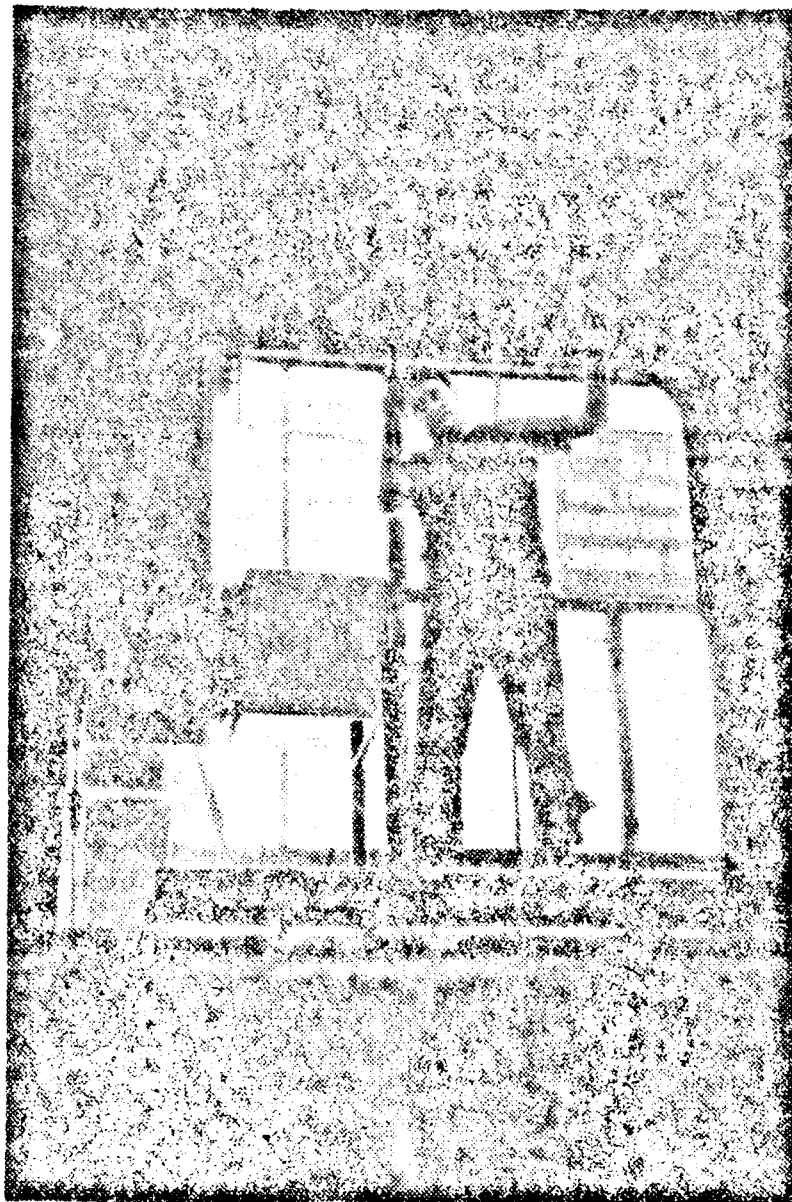
A nagygyűlést Gheorghe Irimescu vietnámi nép harcával való szolidaritás országos bizottságának nyitotta meg. Ezután felszólt a Melisaratos, a hajógyár igazgatója. Kiemelte, hogy a népünk és népünk támogatja a vietnámi nép igazságos harcát, a katonák mondták: mi, a hajóépítők rokonszenvünket és ilatunkat fejezzük ki a hős vietnámi nép iránt. A Vietnámi DK társaságának, parasztságának, értelmiségének titáni munkája. A Vietnámi DK munkásságát, parasztságát és értelmiségét, a gyárban néz szembe az amerikai katonák bombázásaival, a nem kímélve szüntelenül forog az ipari termelés, a gazdag élethez és a lakosság védelmi képességéhez. Ezenkívül együtt határozottan kijelentjük, hogy az USA szüntesse azonnal, végérvényesen és feltétlenül a bombatámadásokat és a vietnámi DK ellen irányuló összes többi háborús akciót.

oang Tu, a Vietnámi DK bu-

karesti nagykövete felszólalásában rámutatott, hogy a vietnámi nép óhajta a békét, de az igaz békét, amely biztosítja függetlenségét és szabadságát. Az USA véget kell, hogy vessen a vietnámi agresszív háborúnak, ki kell vonnia az amerikai és a csatlós csapatokat és a békét nyomban helyreáll. A Román Kommunista Párt, Románia Szocialista Köztársaság, a testvéri román nép — mondotta a nagykövet — értékes anyagi, politikai és erkölcsi segítséget nyújtott és nyújt nekünk. Felhasználjuk ezt az alkalmat, hogy ismételtül ösztönözünk a közönséget, hogy jelezzék ki a pártnak, a román kormány és népnek ezért a testvéri támogatást.

A nagygyűlés után filmet vetítettek, amely a vietnámi népnek az imperialista agresszió elleni igazságos harcát szemlélteti.

Ugyanebből az alkalomból a városi kulturális fenékpályán nyílt meg „Vietnámi harc az agresszor amerikai imperializmus ellen” címmel. A kiállítás anyagát a Vietnámi DK bukaresti nagykövetsége bocsátotta a Külföldi Kulturális Kapcsolatok Román Intézetének a rendelkezésére. A megnyitón ünnepségen felszólalt Mircea Răuță, a Galac tartomány néptanács elnöke és Hoang Tu, a Vietnámi DK bukaresti nagykövete.



VAGONSZERELÉS

De kérem!...

Okos dolog, főleg a nagy kánikulában az a sok egyszerűen, szerényen meghurcolt kis kut, amely szakadatlan lövell magából a hűtővizsugarat. (Igaz, ha gombnyomásra működnek, mint sok más vízóra, akkor kevesebb vizet pazarolnak el). Sokszor megcsodálom, hogy a melegítő elhagyja a hűtővizsugarat, amikor a hűtővizsugarat elhagyja a melegítő.

Csak odamegy az ember, fölül a hűtővizsugarat, amikor a hűtővizsugarat elhagyja a melegítő. Ezek pedig először kezdenek a hűtővizsugarat elhagyja a melegítő.

vajon ki ivott előttem a felénk nyújtott pohárból. Szóval így van, azaz nem mindig. Tegnap egy kicsit elment az étvágyam még ettől a friss víztől is. Még szerencse, hogy alább hagyott egy kicsit a meleg!

A megszokott határozott léptekkel indultam az egyik ilyen kis vizsugar felé, amikor, mint látok. Két asztal szorongatja a két körül a néhányan pedig a közeli padon ültek és csavartak velük. Ezek pedig először kezdenek a hűtővizsugarat elhagyja a melegítő.

csurgott vissza a kutra, mint korábban... Tovább már nem figyelt, elment az íhatékom. Bizonyára mások is jártak már így. Tudom, hogy a bőven sugárzó víz néhány perc múlva már lemosott mindent a kútból és

halakkal). S ha netalán még inkább kedvébe akarnak jönni ezeknek az utcán szótalkodóknak, akkor forró vizet is vezethetnek egy-két ilyen csapba. Ugyanakkor minden ilyen kis kutra akasztanak egy kis táblát a

Téma az utcán

mégis... Határozottan izléstelennek, sőt egészen idegennek találtam ezt a sokat.

Jobb megoldás híján a következő „javaslatot” tenném az ICOA-nak: Szereljenek minden ilyen kis vizsugar mellé egy mosdótálat, esetleg alakítsanak ki lábmossó medencét (lehet már-ványból is, akár arany-

legközelebbi tisztító és mosdó! pontos címmel, esetleg az utátrajz megjelölésével. (Utálják, nek eszébe juthat a zsebkendő után esetleg fehérlőítő öblögetni). Gondolom, ezek után az intézkedések után a szomszások végre vízhez jutnak anélkül, hogy közben elmenne az „elvágyuk”.

PETERFI ARPAD

Biztató a tenisz- utánpótlás városunkban

Tavalyi sikertelen A-divíziós szereplésük óta kevés esetben emlékeztünk meg az UTA teniszszőről és ezért kíváncsiak voltunk: milyen tevékenység folyik jelenleg az aradi „tenisz-berkekből”. Felkerestük a textilyáriák szépfekvésű tenispályáit és Takáts Ernő edzővel beszélgettünk városunk tenisz sportjának jelenéről és jövőjéről.

— Az edzőközpont keretén belül

több, mint 50 fiatal kezdővel foglalkozunk rendszeresen és egy évi munkánk gyümölcsét már learattuk az idei országos gyermekbajnokságon is. A 13—14 éves csoportjában Brástin Dorina első helyen végzett, megelőzve a nálánál sokkal rutinosabb és játékdíj szempontjából idősebb ellenfeleket. Rajta kívül Denov Maria, a 11—12 éveseknél az első négy között végzett, míg Faur Viorica a legjobb nyolcig jutott el — mondja Takáts edző.

A fiúk közül Vilciov Octavian a 13—14 éves korcsoportjában az elődöntőig jutott el és játékaival általában elismerést váltott ki. A felsoroltakon kívül még Usca Eleonora és Genzinger Rozália szerepeltek az országos döntőben.

Az egyik pályán az újdonsült bajnok, a kis Dorina játszik és a kislány mozgásán, ütőképeségén, valamint labdaérzékén látszik, hogy igéretes tehetséggel állunk szemben. Tenyeresit nagy erővel üti meg, fonák oldalról biztosan helyez ellenfele térére és ami a legfontosabb, szinte nem ismer elvesztést labdát. Az elérhetetlennek látszó rövid labdáira is rajtol és a legtöbb esetben sikeresen oldja meg a nehéz helyzeteket.

— Dorina határtalan küzdőképessége nagymértékben hozzájárult az országos bajnoki cím elnyeréséhez. Tapasztaltabb ellenfeleit főként ezzel tudta legyőzni — jegyzi meg edzője.

Miközben a játékokat figyeljük, megtudjuk, hogy az edzőközpont legtehetségesebbjei, az országos bajnokságon kívül már egy sereg versenyen vettek részt az idén és ezeken minden esetben jó eredményeket értek el. Így a Nagyváradon rendezett „Dr. Petru Groza” kupa-

pában a pontversenyben 14 város csapata közül a harmadik helyet foglalták el. Ezen kívül még Kud-zsiron, Szalontán és Temesváron szerepeltek az aradi edzőközpont teniszesei és ezeken a versenyeken minden számban az első helyen vettek részt.

— Ez lenne a jelen — mondja Takáts edző — és ennek alapján biztatóan ítélem meg, ha nem is a közeljövő, de két-három éven belül minden reményem meg van ahhoz, hogy ki fog alakulni egy olyan teniszcsapat, amely a hagyományokhoz méltóan fogja képviselni városunkat az országos versenyeken. De ehhez még türelmem és nagyon-nagyon sok munka kell.

Rövidesen alkalmunk lesz meggyőződni a fiatal aradi teniszcsapat tehetségéről, ugyanis a jövő hónapban városunkban rendeznek egy országos szintű gyermekversenyt, az összes edzőközpontok legtehetségesebb versenyzőinek részvételével.

Orvendetes tény, hogy a tavalyi balsikeres szereplés után nem állt be törés városunk tenisz életében és igen helyesen a legfiatalabbakkal kezdtek el a céltudatos, komoly munkát és amit az eredmények is mutatják, ez a törekvés nem volt hibázva. Az elért eredmények elismerésképpen az ifjúsági válogatott keret edzésére meghívott kapott hat aradi fiatal teniszese és ennek a keretnek az egyik megbízott edzője Takáts Ernő, aki a felkészülést fogja vezetni.

Jó uton halad városunk tenisz sportja, a biztató utánpótlás jó reményeket vált ki arra nézve, hogy fiatal teniszeseink kellő tapasztalatot és rutinszerzést után — a jövőben sok örömet szereznek majd városunk tenisz szurkolóinak.

RADO TIBOR

Néhány sorban

Kisorsolták az október 26 és november 8 között Isztambulban megrendezett röplabda Európa-bajnokság selejtezőinek csoportbontásait.

A román női csapat az A-csoportba került a Német DK, Olaszország és Magyarország válogatottjával együtt. Férfi csapatunk a D-csoportban Albánia, Bulgária, az NSZK és Lengyelország csapataival került össze.

A többi csoportok: férfiak: A-csoport — Ausztria, Német DK, Hollandia, Svédország, Szovjetunió; B-csoport — Belgium, Görögország, Franciaország, Jugoszlávia, Magyarország; C-csoport — Csehszlovákia, Finnország, Olaszország, Izrael, Törökország; nők: B-csoport — Bulgária, Izrael, Svédország, Törökország; C-csoport — Belgium, Csehszlovákia, NSZK, Lengyelország; D-csoport — Svájc, Hollandia, Szovjetunió.

Minden egyes csoportból a két első helyezett kerül be a döntő tornába.

A messinai női nemzetközi korszálabda torna negyedik napján a román válogatott Olaszország csapataival játszott és 48—65 (25:27) arányú vereséget szenvedett. A második mérkőzésen a jugoszláv válogatott 54:39 (26:21) arányban bizonyult jobbnak a francia válogatottal.

Románia főiskolák férfi sakksapata bekerült a főiskolák sakkvilágbajnokság döntőjébe. A döntő színhelye a csehszlovákiai Harrahov.

A selejtezők utolsó mérkőzésén a román sakkzók 2,5:1,5 arányban legyőzték a kubai csapatot és így összesen nyolc pontot szereztek. Az 5. csoportból tovább jutott az USA csapata is szintén 8 pontos eredménnyel. Az USA diáksakkzói utolsó mérkőzésükön 2,1:1,5 arányban nyertek Izland csapata ellen. A döntő további résztvevői: A

nkét a nyári mezőgazdasági munkálatokról a városkörnyéki egységekben

(Folytatás az első oldalról)

szükséges, hogy az ujaradi gépszármazás műszaki vezetősége megtalálja a legmegfelelőbb megoldást.

ányos szerve- is, sok üres rat — időpazarlás

A gáji termelőszövetkezetben mindenre gondoltak a vezetők és a szakemberek. Csak éppen az a baj, hogy a kisebb problémák elvesszenek. Így történik ez most is, amikor egyik buztábláról a másikba irányítják a gépeket. Emellett 15—20 hektáros parcellán is 8 kombájn dolgozik, szinte „üldözik” egymást, ahelyett, hogy négy gép az egyik, a másik négy pedig a másik parcellán dolgozna.

— Sok az üres járat. Jobb szervezéssel a nyolc kombájn több, mint másfél vagon búzával töltött aratná és csépelhetné ki naponta. Ez a veszteség növekszik, ha beleszámítjuk az elég gyakran előforduló géphibákat is — mondotta Faragó György, a 10. számú traktorosbrigád vezetője.

Hálmágyan Ioan mérnöknek és a vezetőtanácsnak több felelősséget kell tanúsítani a munkaszervezés iránt. Az időpazarlást mi sem igazolja jobban, mint az a tény, hogy eddig egyetlen kombájn sem haladta túl a napi 10.000 kilós teljesítményt. Ez nagyon kevés, ha figyelembe vesszük, hogy a termés jó, több, mint 2300 kiló a hektáronkénti átlag.

Luca Ioan mérnök elvtársnak, a városi mezőgazdasági tanács elnökének véleménye szerint ebben az esztendőben az ujaradi géppálmás minőségileg gyenge javítást végzett a gépeken. A legkézzelfogha-

több bizonyíték erre az, hogy minden egységben naponta több óra vész kárba a kezelés, a kisebb javítások miatt. Az aratás elején például az ujaradi termelőszövetkezetben két kombájn pár órai munka után felmondta a szolgálatot. Jött a géppálmás igazgatója, mérnök, mechanikusok és csak ekkor állapították meg, hogy a két kombájn nem volt beállítva. Mit tehettek? Irány a műhely, ahol két napot veszteltek.

A még hátralévő időszakban a géppálmás vezetősége biztosítson alkatrészeket, amelyek mindenkor szükségesek lehetnek egy brigádban.

Mint már hangsúlyoztuk az aratás jó ütemben halad, de a nyári szántással szinte minden egységben baj van. Ezért nagyobb figyelmet kell fordítani e művelet elvégzésére is. hiszen ezzel egyben már a jövő évi termés alapjait rakjuk le.



res gépkocsi fordul ki a mezőgazdasági termékeket értékesítő vállalat aradi áruvető központjához udvaráról. Megállítjuk a 21 T 4705-ös számot viselő járműt.

— Buzát hoztak?
— Igen — válaszol a volánt mögött ülő fiatal ember.
— Honnan?
— A zádorlaki mezőgazdasági termelőszövetkezetből.
— S mi a véleménye az átvételről? Sokat kell várakozni?
— Ma gyorsan ment. Alig egy órárt álltam a raktárban.
— S máskor is ilyen gyorsan megy a munka?
— Azt nem mondhatnám. Pénteken például nagyon sokat álltunk.

— Szabad a nevét?
— Monea Marian.
Zsákokkal megrakott tehergépkocsi érkezik. A laboratórium előtt, a mázsáskál mindössze néhány percet állnak.
— Azt mondják a gépkocsivezetők, hogy néha sokat kell várni, míg rájuk kerül a sor. Mi a helyzet ezen a téren? — kérdezzük Gáll Károly elvtársat, a központ felelőst.
— Megtörténik. De ennek oka, hogy az egységek nem szervezik jól meg a szállítást. Pénteken például az ötvenes állami gazdaság 900 tonna gabonát adott át a ter-

vezett 240 helyett. Mi volt a helyzet? Befelejték az aratást és a 24 gépkocsi mellett még 12 utánfutót állítottak üzembe. Ez nem is lett volna baj. Hanem az történt, hogy a járművek egyszerre futottak be. Persze, hogy torlódás állt elő.

Miközben Gáll Károly elvtársal beszélgettünk, a horiai állami gazdaságtól futott be egy szállítmány.

A próbavételkor kiderült, hogy nagyon nedves a buza. De amellett, hogy nedves, már szagos is. Huszonöt zsákkal kénytelenek voltak visszaküldeni, hogy a gazdaságban kezeljék. De hogyan is gondolták a horiai gazdaság szakemberei, hogy a raktárban ilyen minőségű búzát átvesszenek?
— Az is megtörténik, hogy nagyon konkolys a buza. Ez a helyzet áll fenn Zádorlakon, Mikélakán. Természetesen ezt nem keverjük a többi közé. Ahol pedig az ilyen búzát tároljuk, ott még nem gáspesítjük a lerakást. Ezért is állnak tovább az elmentett egységek

gépkocsijai — magyarázza Gáll Károly elvtárs.

Körra indulunk, hogy megnézzük, miként halad a lerakódás. Az egyik helyen három ember őríti a zsákokat. Ovidiu Iliet, a 41 BT 1692 számú utánfutó traktorosát kérdezzük:

— Hogyan van megelégedve az átvétellel?

— Naponta két-három forduló tesztek. Ez azt jelenti, hogy elég jól megy.
— Honnan jött?
— Zádorlakról.
Az egyik gépkocsi már közel egy órája áll a raktár ajtajánál.
— Miért nem őrítik ki ezt a gépkocsit? — kérdezzük a vezetőt, aki kényelmesen szundikál a fülkében.
— Nincs ember, aki lerakja a zsákokat.
— Melyik egységnek szállít?
— Az ujzímándi állami gazdaságnak.

„Láthatatlan rugók”

Ujabb járművek érkeznek. Nincs torlódás. Persze az aratás sem halad teljes ütemben. A vasárnap délutáni eső miatt csak hétfő délután állhattak munkába a kombájnk. Azonban ez nem jelenti azt, hogy az egységek nem szervezhetik meg jobban a szállítást, hogy nem találhatnák meg azokat a „láthatatlan rugókat”, amelyek kissé rozsdásak, s nem mozgathatók úgy a szállítás „mechanizmusát”, ahogy azt kellene.

KOVÁCS SANDOR

RÁDIO

Péntek, július 21.

BUKAREST I.

Hírek: 5. 5.30. 6. 6.30. 7. 9. 11. 13. 16. 18. 20. 22. 24. 2.55. Gazdasági krónika: 11.03. Könyvtárs: 11.18. 12. 13.13. 14. 14.30. 16.15. 18.25. 22.15. 22.50. Vízálásjelentés: 11.50. Operettadatok: 12.15. Zenei album: 12.25. Népszene: 12.45. 13.30. 15.50. 20.50. Műsorismertetés: 13.10. Iskolásoknak: 14.15. Könyvtárismertető: 15.05. Operaszíndarabok: 15.20. Vételkedő a közönséggel. (Is-métlés): 16.30. Lengyel dalok: 16.50. Ifjúsági műsor: 17. 18.40. A haza szolgálatában: 17.10. Találós hangverseny: 17.40. Mezőgazdasági híradó: 18.05. Román dalok: 19. Sport: 19.30. Zenei variáció: 19.40. Egy dal az On címére: 20.30. Klasszikusaink: 21.05. Dal-magazin: 21.25. Irodalmi pillanatok: 22.45. Tánczene: 0.05. 2.02. Időjárásjelentés: 2.

BUKAREST II.

Hírek: 7.30. 8.30. 10. 12. 14. 17. 19. 21. 23. 0.55. Rádiószínház. V. Alecsandri: Chirita in provincie: 10.15. Műsorismertetés: 12.03. Szólólisták, együttessék: 12.08. 12.25. 12.50. 21.05. 22. Könyvtárs: 12.45. 13.40. 15. 16. 19.03. 19.30. 20.53. Népdalok: 13. 15.20. 18.40. Tudomány a béke szolgálatában: 13.30. Déli hangverseny: 14.08. Közlemények: 14.40. Rádiójátékok: 15.30. Petrov: 12 szék: 15.30. Szimfonikus zene: 16.15. 18. 22.30. Operaszíndarabok: 17.10. 20. Orvosi témák: 17.45. Kulturális műsor: 18.25. Zene: 17.55. Spanyol

HOVA MENJÜNK, HOL SZÓRAKOZZUNK?

nyelvecke: 19.10. Román turisztika: 19.40. Mese: 20.43. Rádiomagazin: 21.30. Képzőművészet: 22.15. Román dalok: 23.07. Hangszerek: 23.22. Táskarádió: 0.10.

Múzeum

Az aradi Tartományi Múzeum megtekinthető — hétfő kivételével — naponta 10—13 és 17—20 óra között a Kulturpalotában. A múzeum alábbi osztályai tekinthetők meg:
— az 1848-as forradalom múzeuma;
— állandó régészeti kiállítás;
— képtár.
— Arad környéki állandó néprajzi kiállítás;
— „Az 1877—1878-as román függetlenségi háború 90. évfordulója” című időszaki kiállítás.

FILMEK

MURESUL: Elet a kastélyban (10. 14.15. 16.30. 18.45. 21). Kedvező idő esetén 21 órakor a kert helyiségben.
STUDIO: Az őrnagy és a halál (11. 14.30. 16.45. 19. 21). Kedvező idő esetén 21 órakor a kert helyiségben.
IFJUSÁGI: Sikert, Charlie Kiegyezés: Pallady. Szombatán és vasárnap reggel 9 órakor: A kicsik nagy világa. (11. 16.30. 18.45. 21).
VICTORIA: Elveszett levél (11. 14.15. 16.30. 18.45. 21).

PROGRESUL (Ujard): Warlock. (16. 18. 20.15. Vasárnap 10 órakor matiné).
SOLIDARITATEA (Gáj): A névtelen csillag. (17. 19. vasárnap 15 órakor matiné).
MIKELAKA: Cimarron. Kiegyezés: A rabszolgák szigete. (Szombatán 19. vasárnap 14 és 19 órakor).

A VIDEKI MOZIK MUSORA:
PECSKA: Együtt nevetünk Stannal és Brannal.
NAGYLAJ: Egy tanu a városban.
KURTOS: Fanfan la Tulipe.
VILAGOS: Eszakra, Alaszka felé.
PANKOTA: Mondo cane.
VINGA: A Cocody-i gentleman.

TELEVÍZIO

PÉNTEK
július 21.
18.00 Utak és pihenők.
18.20 A közúti közlekedésről.
18.30 Gyermeknek.
19.00 Iskolásoknak.
19.30 Esti TV híradó.
20.00 Népdalok.
20.30 Róport a tengerpartról.
21.00 Reflektor.
21.15 Destry újra lovagol. (Film).
22.45 Panoráma.
23.10 Éjszakai TV-híradó.

Miner-Orbán erről - arról

„A Nap útja”

A Duna-delta déli szélei felé, Mahmudia község közelében, a Sf. Gheorghe ág egy magas és meredek dombja évszázadok óta őrzi egy régi nagy település maradványait. Vasile Pirvan, a nagy román régész már a század elején eredményes ásatásokat végzett itt. Az ásatásokat most is folytatják, s azok nyomán egyre több anyagi vagy tárgyi bizonyíték kerül felszínre arról a Salsovia („A Nap útja”) nevű ókori várról. Ez az elnevezés valószínűleg onnan ered, hogy ez a táj egész nap és minden évszázadban napáragyarakban fürdik. Legutóbb sok, i. e. V–IV. századból származó hirtéri ezüst pénz találtak, ami arról tanúskodik, hogy a Hirtéria vármegye kalmárok élénk kereskedelmét folytatták a helyi getákkal. Más tárgyakból arra következtethetünk, hogy Salsoviában a II. században római helyőrség volt. A vár környékén egészen a Beștepe dombokig pezsgő élet folyt, aminek számos tárgyi bizonyítéka van.

A tulceai Duna-delta Múzeum kollektívája nagyszámú település nyomaira bukkant, sárokat, áldozati vagy fözödényeket és más, különböző történelmi korokból származó tárgyakat talált a Delában, a letai és caraormani homokvölgyekben. A leletek arról tanúskodnak, hogy ezeken a tájakon ósidők óta emberek éltek. A caraormani homokvölgyen különböző halmok voltak magukra a kutatók figyelmét. A halmok belsejében nagy csontok, alu helyiségeket találtak, amelyek sarkaként szolgáltak. Falak égetett vályogból voltak. A kutatók véleménye szerint a sarkak formáját részben vallási szabályok, részben pedig a természeti csapásokkal szembeni ellenállással kapcsolatos megfontolások határozták meg. Az áldozati edények a görög világ különböző központjaiban készültek és az időszámításunk előtti V. század második feléből származnak.

Az ember mindig szükségét érezte annak, hogy közölje embertársával gondolatait, eszméit, érzéseit. Az erre használt eszközök az előbeszédől napjaink képtávírójáig fejlődtek s közöttük jelentős szerepet tölt be a levelezőlap. A világ első levelezőlapját 1869-ben Ausztriában adták fel. Az új levelezési eszköz, olcsósága révén, kezdettől fogva nagy sikernek örvendett s így fokozatosan számos országban honosult meg. Ausztria megjelenése után mindössze négy évre Romániában is bevezették az 1873. március 31-i postatörvényt. A 94 évvel ezelőtti első román levelezőlap nagyjából ugyanakkora volt, mint a mai és egyik oldalán a következő szöveg állt: „Carta de Posta — Destinată a circula deschisă în totu interiorul României”. Ugyanerre az oldalra nyomtatották az ország címerét, az 5 banis bélyeg és a levelezőlap felhasználására vonatkozó utasításokat. A feladó a lap másik oldalára írhatta közölnivalóját.

Az új rendszer számos előnye, a levelezés egyszerűbb formája, a könnyebb felhasználhatóság, a díjak 10 baniról 3 banira csökkentése a levelezőlapot rendkívül népszerűvé tette hazánkban is. A statisztikai adatok szerint 1874-ben Románia területén 78 237 levelezőlapot továbbított a posta, 10 év múlva már 1 057 569-et, majd 1914-ben a forgalomba hozott levelezőlapok száma 32 885 894-et tett ki.

A washingtoni National Science Foundation több amerikai ösztöndíjas utasodoktól, valószínűleg uszószigetet rendelt, amely egy tudományos expedíciót szolgáltatta az Északi-sarkra. A legnagyobb kényelemmel berendezett, megfelelő tudományos műszerekkel felszerelt vízijármű 45 személyt szállíthat.

A fedélzetén lévő helikopter és kis repülőgépek lehetővé teszik

1873-ben a berni postaérkezéskor után bevezették a külföldi levelezőlapokat is. Ezáltal hazánkban is gyorsan növekszik a külfölddel folytatott levelezés. A következő évben már több, mint 35 400, majd 1886-ban több, mint 204 000, végül 1914-ben 5 milliónál több levelezőlapot küldtek külföldre.

Később megjelenik a válaszos levelezőlap, a zárt levelezőlap, a katonai levelezőlap, valamint a különböző évfordulók/alkalmából kibocsátott lapok. Újdonságot jelentettek az 1899 év végén kibocsátott üdvözlő levelezőlapok, amelyeket az új év alkalmából téli tájképekkel illusztráltak.

Napjainkban a korszerű távközlési eszközök térhódítása ellenére, a levelezőlap továbbra is jelentős szerepet tölt be. Az országban és a határokon túl évente több millió levelezőlapot közvetít a posta. Csupán az idén 20 millió nyomtatványt bocsátanak forgalomba. Az utóbbi években a kibocsátások témakörre tovább szűkültek, az illusztrációk és szövegek napjaink gazdasági, szociális és kulturális eredményeiről is beszámolnak. A levelezőlapok népszerűségének és történelmi szerepének is tükröződik s ezáltal nemcsak gyakorlati, hanem dokumentációs és ugyanakkor nevelő jelleggel is bír.

GHEORGHE PREDA, az Agerpres szerkesztője

Úszósziget

majd az „uszósziget” személyzetének rendszeres cseréjét. Az Egyesült Államok eddig főként a Déli-sarkot tanulmányozta. Az Északi-sark tanulmányozásának amerikai terve 3–4 év alatt elkészül.

mozai

Néhány esztendővel ezelőtt az Egyesült Államok atlasz és földgömb-készítői azon siránkoztak, hogy nem kelendő a legújabb kiadású térképek sem, hiszen mire a vásárlókhoz kerülnek, munkáik már el is avultak. „Lám — bizonygatták a cég képviselői — Afrikában nemrég még csak hármaszínű állam létezett, ma pedig már husznál is több van. És még ki tudja hány lesz?”

A kérdésre az afrikaiak azóta már több alkalommal is válaszoltak: az egész földre szétterültek les!

„Nem tekinthető kárterítéssel járó szerencsétlenségnek, ha egy hivatalnok könyöke megcsúszik az asztalon és az illető személy ebből kifolyólag orrcsont- és alsóállkapocs törést szenved...” (részlet egy bonni törvénytörvények ítéletéből).

Kuninori ur, egy japán trósz igazgatója pihent agyra valló ötlettel vélte megoldani a munkások béremelési követeléseit. Bábut készítet a vállalat legfőbb részvényesének képer és hasonlatosságára, majd javasolta, hogy a tüntető munkások sorra püfölgék el a bábut és mérjék ilyen formán történt levezetése után térjenek vissza munkahelyeikre tovább robotolni. Persze, a régi bérért.

E kis nyugat-európai állam az Északi-tenger partján fekszik. Felszíne kizárólag alföld, melynek átlagmagassága 10–20 méter között ingadozik és csak helyenként emelkedik 100 méter fölé, viszont az ország területének egynegyede a tenger szintjénél mélyebben fekszik. Hollandia felszíni kialsításában egyrészt a szárazföld állandó süllyedése játszott szerepet, másrészt pedig az északnyugati viharos szelek és viharhordályok vetek részt. A holland alföld évszázadok óta a Friz-szigetek terjedt, ami akkor még egyenes természetes gátat alkotott. A XII. században egy erős viharhordály áttört a Friz-partokat és az ala-

csony területeket előntötte a tengervíz.

Igy az eredetileg kis Zuider-Zee (Zee = tó) hatalmas öbölle alakult át. Hollandia területe pedig 9000 négyzetkilométerrel lett kisebb. A partok mentén homokdűnék vo-

lulnak végig, melyek szélessége pár száz méter, magassága pedig a 60 métert is eléri. E természetes gátakra alapozva építette ki a holland nép évszázadok alatt partvédelmi rendszerét. Ezen építőtevé-

kenységnek része a Zuider-Zee

terv, melynek középpontjában a tenger által előntött területet vízszahodítása és a partvidék biztosítása áll. Lely holland mérnök 1927-ben elkészült terve alapján 1932-ben felépült az első, 26 kilométer hosszú és 10–13 méter magas gát, amely a Zuider-Zee-t elválasztja a tengerrel. Ezután a tavát részre osztották, megkezdve sorban ezek lecsapolását és kiszáradását. Régebben szélörvények — szélmalomok — működtek a szivattyúk, ma már a legmodernebb felszerelést használják. A szivattyúk működése révén a hajdan 350 000 hektárnál több terület 125 ezer hektárra csökkent, átadva helyét a Poldernek nevezett művelőtereknek, növelve ezáltal a mezőgazdasági területet. A lecsapolt területekről értékes régészeti leletek kerültek elő. Többek között 3000 éves bronzeszközök, 3000 éves agyagedények és normann hajóroncsok.

A viharhordály még napjainkban is okoz katasztrófákat Hollandiában. Így 1953. február 1-én az egykori Rajna-delta vidéken a viharhordály 62 helyen szakította át a dűnéket és gátakat. A betuduló víz 90 falut öntött el és 1795 em-

ber halálát okozta. Ezalkalommal 150 000 hektár terület került víz alá.

Hollandia másik nagy terve a Delta-terv, amely a termővé tett területet megvédi a tőz ki célul. A szigetek és felszigetekből álló Zeeland tartományban, valamint a Rajna és mellékfolyóinak torkolatvidékén több részről áll gát és sziliprendszer építenek, miáltal a veszélynek kitett partvidék hossza 700 kilométerrel lerövidül. A tenger felé két utvonallal marad szabadon a hajózás biztosítására. A gátak mögé zárt tengeröblök edesvízi tömecenévé alakulnak át, ami csökkenti a környező vidék talajának elsodósását. Ugyanakkor a tavak partján ipari központokat, valamint sportlétesítményeket és nyaralókat építenek, amelyek hozzájárulnak az idegenforgalom növeléséhez. E központokat a gátakon haladó korszerű autók kapcsolják majd be az ország utálózatába. Arra is gondoltak, hogy az építkezések befejezése után (1978) a partmenti területek egy részét itt is kiszáritják.

A 25 évre méretezett terv egy része már elkészült, hirdette nemcsak a holland nép szorgalmát és áldozatkészségét, hanem az ember természetformáló munkáját is.

RUTYIK LAJOS tanár

A rák — vírusos fertőzés?

As amerikai kutatók igyekeznek kimutatni, hogy az ember olykor már születésétől magában hordozza a rák okozó vírus, de az emberi szervezet ugyanakkor kitermeli a vírus leküzdő antitesteket is. A Julian Ambrus vezetésével a Roswell Park Memorial intézetben dolgozó orvoscsapat és a rákellenes amerikai társaság keretében működő más kutatók jelentést tettek közre azoknak a kutatásoknak az eredményéről, amelyet néhány száz különböző etnikai származású ugandai, kenai, alaskai és USA-beli egészséges, illetve rákban, vagy más betegségekben szenvedő egyénen végeztek. A kutatók az antitestek kifejlődésének előidézésére és ilyenképpen a rákkal szembeni immunitás fokának meghatározására betegektől vett és laboratóriumban kitenyésztett rákos sejteket használtak fel. Olyan rákos megbetegedéseket tanulmányoztak, mint a Hodgkin-betegség (a nyirok-mirigyek rákja), vagy a leukémia. A jelentés hangsúlyozza, hogy a vírusok jelenléte ezekben a rákos sejtekben azt bizonyítja, hogy ezek okozzák a betegséget.

A jelentés megjegyzi, hogy a megfigyelés alatt álló egyénekől vett vérben talált antitestekből a kutatók arra a következtetésre jutottak, hogy a vírusok fertőzést szenvedtek. Ugyanakkor azt is megállapították, hogy az antitestek adta immunitás nem védekezik; kisebb a gyermekkor és az öregség idején. New York államban például megvizsgálták az újszülötteknek több, mint 50 százalékát a megállapították, hogy anyjuk véréből



Készült a kolozsvári porcelangyárban.

rendelkeztek az antitestekkel, de három éves korban ezek az antitestek már eltűntek. Ezt követően növekszik az antitestek száma és a maximális szintre 11 és 20 év között éri el. Lényegesen csökken a 60 évet meghaladt rákos betegeknel és teljesen eltűnik 80 évnél. A jelentés kiemeli, hogy az antitestek termelése a legkritikusabb pontot olyan korban éri el, amikor a leukémia a leggyakoribb; a gyermekkor és az öregség idején. A jelentés hangsúlyozza, hogy a kutatások még

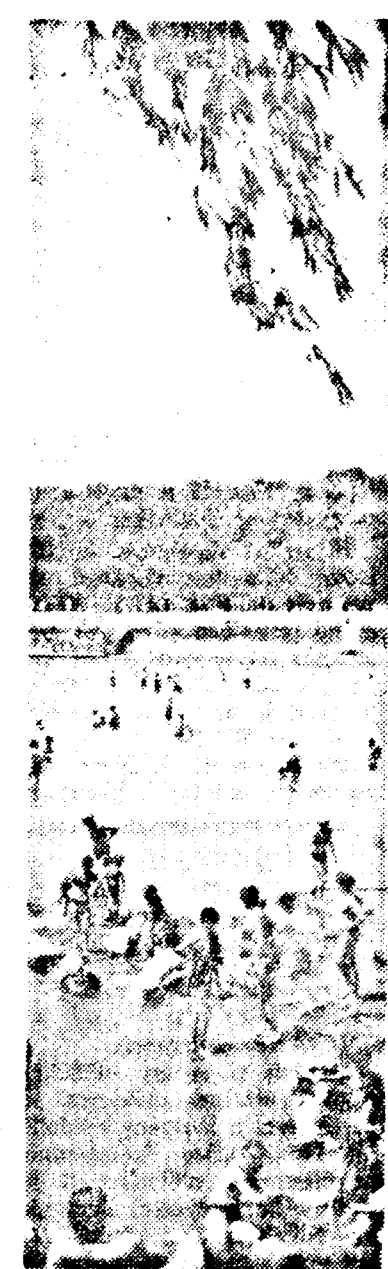
korántsem fejeződtek be, mivel számos kérdésre nem sikerült pontos választ találni. Ilyenek: vírusok okozzák-e a rák különböző formáit; az ember mindenütt ki van-e téve a fertőzésnek; vagy a születéstől kezdve magában hordozza a vírus; az emberi szervezet természetes ellenálló képességénél fogva (az antitestek termelésével) küzd le a rákot, vagy pedig a rák csak azokban az időszakokban fejlődik ki, amikor az immunitás kisebb, mert a szervezet nem termel antitesteket.

Kozmikus „felvonó”

Kozmikus „felvonó” gondolatát vetette fel Jurij Arcutanov fiatal szovjet tudós. A szovjet szakember elgondolásának kivitelezéséhez stacionális mesterséges holdat szeretne felhasználni. Ha ugyanis az Egyenlítő fölé, nyugatról keletre mozgó mesterséges holdat vezérelnek ki 35 810 kilométer magasságra, a mesterséges égitest látszólag mozdulatlan lenne s így kábelrel össze lehetne kötni a Földdel. Ezen az uton emberek és anyagokat lehetne szállítani.

Ehhez természetesen annyi energiára lenne szükség, amennyivel le lehet győzni a Föld vonzóerejét.

Ha a kábelrel szállított teher eléri a 35 810 kilométer magasságot, a súlytalanság állapotába kerül s amennyiben tovább halad felfelé, sebessége növekszik. A számítások szerint 47 000 kilométer magasságban már második kozmikus sebességgel száguldozik és minden üzemanyagfogyasztás nélkül mesterséges bolygóként viselkedik. A szovjet tudós feltételezi, hogy a kozmikus „felvonóval” napi 10–15 000 tonna terhet lehetne a magasba emelni.



KANIKULA

A próbaösszeütközés

Régei történet s mi tagadás, itt, nálunk, Aradon. A villamos még nem csilingel a korzón, hanem kehes, de pártikáris lovak vonattak az ósdi lovasúti kocsikat. A város sajátságos hangja az az, hogy a két rivális lap igyekezett egy-egy „szenzációt” elkaparintani a másik orra elől. Ebben a szaknyelvben „lemarasztlás”-nak nevezett versengésben különösen az egyik lap ifjú, titánszerű munkatársa, régiesen szólva „újdonásza” tűnt ki.

Az ifjú éjjel-nappal azon töre busz fejt, hogyan lehetne valami nagy szenzációt kihozni — és ezzel a konkurenciát megbosszantani.

Ebből buzgalomát a másik szerkesztőségben is igen csak ismerték a kollégák. Hosszas tanácskozások után, pokoli tervet eszeltek ki.

Egyik este, amikor szépményű barátunk volt a szolgálaton, csempett a telefon. (Persze, régmódi volt az is). Az üzletvezetőség kereste a szerkesztőséget. Közölték, hogy új mozdonyt próbálnak ki. A Resicán gyártott ilyen és ilyen típusú mozdonyt egy régebbi típusúval „próbaösszeütközés” formájában vizsgálgják meg. Erre a „szenzációra” meghívják a lapok munkatársait is. Egyben pedig megkérlik a várokat, hogy ez a másik lapnak is telefonozza meg.

Újdonságunk egész éjszaka nem aludt. Már látta a nagybetűs címet és elképzelte a „szenzációt”. Amint persze ő is meg, mert monda-

mei előtt — az ósdi, pótfőző mozdonyt és a nagyszerű új gyártmányt, amint száz, esetleg ötven kilométeres sebességgel egymásnak rohannak. És ő, a „nap hőse” — minderről színes, nagyszerű riportban számol be.

Ehhez, természetesen odaképzelt a másik lap savanyu, elnyúlt képi munkatársait, akik minderről nem tudnak és — lemaradnak.

Az állomás is csöndes volt. Az egyik kijártnál bóbiskolt a vén kapus. Barátunk figyelmesen felkötötte és a „próbaösszeütközés” felől érdeklődött.

Az öreg portás udvariasan betessékelte az egyik váróterembe. Újdonságunk nem vette észre, hogy az ajtó rázárta.

Uárt, várt, de csak nem jött senki. Mikor már órák teltek el, dörmölni kezdett. Kint jövést-menést látott. Forgalmisták, vasutasok jöttek-mentek.

S mikor véglegesen megelégette a várakozást, nyílt az ajtó. Három markos, fehérköpenyes egyén lépett be. Utalmi zsákfele volt az egyik kezében. A háttérből a portást látta előlépni. „Ó az!” — mondta az öreg. A három vasmarkos legény megragadta barátunkat. Felháborodottan tiltakozott. Az ápolók, mert azok voltak, nem sokat teketóriáztak. Kényszerűen húzták rá. Ekkor barátunk, már torzszakadtól ordított. De nem sokáig, mert a kinn várakozó mentőcsoba tuskolták. Mondanunk sem kell, hogy a közönség elmozdult a pályára szállították, ahol az orvos — (minden bizonnyal a konkurrenciára „beavatott”) — ja — hosszas valatás után, sürü bocsánatkérések közepette, elégedett.

Az igazi szenvedés csak ezután következett. Már a kórház előtt hallotta a rikkanásokat, hogy ordították a rivális lap nagy szenzációját: „Próbaösszeütközés az aradi állomáson”. És a lapban — oh, borzalom — szörő-szóra benne volt — ez a vidám történet.

FICZAY DENES

Vidám aradi történet

nunk sem kell, hogy a másik lapot esse ágában sem volt értesíteni.

Kora hajnalban, mikor még csak a jövedelű korhelyek jártak az utcán, már robogott is kifelé az állomásra. (Akkor talán még „indóház”-nak nevezték!). A robogás sem olyan gyors volt, mint ma, mert a közlekedés ún. konfliktus, tehát csomaforgasztott gével történt.

„Ugetés” közben újra és újra elképzelte, hogy milyen nagyszerű lesz a cikke. Már látta — lelki szemei előtt — a várokat, hogy ez a másik lapnak is telefonozza meg.

Uárt, várt, de csak nem jött senki. Mikor már órák teltek el, dörmölni kezdett. Kint jövést-menést látott. Forgalmisták, vasutasok jöttek-mentek.

S mikor véglegesen megelégette a várakozást, nyílt az ajtó. Három markos, fehérköpenyes egyén lépett be. Utalmi zsákfele volt az egyik kezében. A háttérből a portást látta előlépni. „Ó az!” — mondta az öreg. A három vasmarkos legény megragadta barátunkat. Felháborodottan tiltakozott. Az ápolók, mert azok voltak, nem sokat teketóriáztak. Kényszerűen húzták rá. Ekkor barátunk, már torzszakadtól ordított. De nem sokáig, mert a kinn várakozó mentőcsoba tuskolták. Mondanunk sem kell, hogy a közönség elmozdult a pályára szállították, ahol az orvos — (minden bizonnyal a konkurrenciára „beavatott”) — ja — hosszas valatás után, sürü bocsánatkérések közepette, elégedett.

Az igazi szenvedés csak ezután következett. Már a kórház előtt hallotta a rikkanásokat, hogy ordították a rivális lap nagy szenzációját: „Próbaösszeütközés az aradi állomáson”. És a lapban — oh, borzalom — szörő-szóra benne volt — ez a vidám történet.

FICZAY DENES

MURFATLÁRON

Régészeti komplexumot restaurálnak

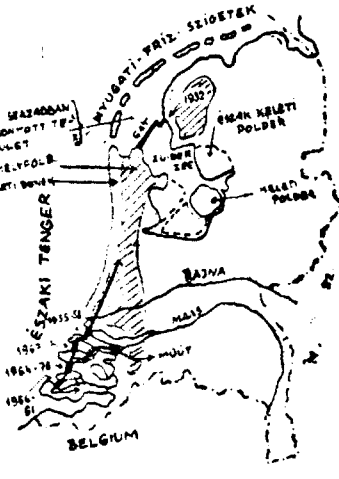
A murfatlari mészkőbányában befejezték a korai feudális korban (IX–XII. század) származó régészeti komplexum restaurálását és megszületett az első szakasz. Betapasztottak számos repedést, megerősítették egyes földalatti folyosók boltozatát, falait és bejáratát, a mészkőbe vájt oltárokat, kriptákat és kápolnákat. Mint ismert, ezek a helyiségek vallásos szertartások céljaira, menedéklél és temetkezési helyül szolgáltak. Ugyanakkor tartósították és bemutatásra előkészítették a mészkőbe vájt több mint 300 latin, görög vagy ószláv nyelvű felirást, a lovakat és lovasokat, halakat, sárkányokat stb. ábrázoló díszítőmunkákat.

(Agerpres)

SÜLLYEDŐ PARTOK

Földünk arcúata állandó átalakulásban van. A magas felszíni formák — hegyek, dombok, fennsík — állandóan kopnak, a medencék, alföldek feltöltődnek, a szárazföldök egyes részei süllyednek, teret engedve a tengereknek, mások kiemelkednek, megváltoztatva ezáltal a világábrák alakját. Az európai államok közül talán Hollandia szenvedte el az utóbbi évszázadokban a legtöbb változást.

E kis nyugat-európai állam az Északi-tenger partján fekszik. Felszíne kizárólag alföld, melynek átlagmagassága 10–20 méter között ingadozik és csak helyenként emelkedik 100 méter fölé, viszont az ország területének egynegyede a tenger szintjénél mélyebben fekszik. Hollandia felszíni kialsításában egyrészt a szárazföld állandó süllyedése játszott szerepet, másrészt pedig az északnyugati viharos szelek és viharhordályok vetek részt. A holland alföld évszázadok óta a Friz-szigetek terjedt, ami akkor még egyenes természetes gátat alkotott. A XII. században egy erős viharhordály áttört a Friz-partokat és az ala-



nulnak végig, melyek szélessége pár száz méter, magassága pedig a 60 métert is eléri. E természetes gátakra alapozva építette ki a holland nép évszázadok alatt partvédelmi rendszerét. Ezen építőtevé-

kenységnek része a Zuider-Zee

Lakosonként — 0,5 lőfegyver

Közismert, hogy az 40 milliót). Az elmúlt évszázadban a lakosság létszáma 100 milliót tett ki, ami 0,5 fegyvert jelent lakosonként, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az Egyesült Államokban 750 ezer embert öltek meg fegyverrel, vagy 10 lőfegyvert négyzetkilométerenként. A rekordok ezen a téren természetesen Texas tartja, ahol a családok átlagosan 90 százaléknál van legalább egy pisztolya, vagy puskája. Ebben az évszázadban az

Románia Minisztertanácsa elnökének látogatása Hollandiában

(Folytatás az első oldalról)

között. A megbeszéléseken jelen voltak a külügyminiszterek, valamint a román és holland küldöttség. A román-holland megbeszélések 18 órakor befejeződtek. Ezt követően sajtóértekezletre került sor, amelyen Ion Gheorghe Maurer, Románia Minisztertanácsának elnöke válaszolt a nagy számban megjelent újságírók kérdéseire.

Este Románia Szocialista Köztársaság Minisztertanácsának elnöke vasárnap adott a hágai Vitebrug szálló termeiben a holland miniszterelnök tiszteletére. Részt vettek: Joseph Luns, Hollandia külügyminisztere, L. de Block gazdasági miniszter, W. Den Toom honvédelmi miniszter, G. Nederhorst, a parlament második kamarájának

első alelnöke, D. Delprat, a parlament első kamarájának alelnöke, Van der Veen altábornagy, a vezérkari főnökök bizottságának elnökhelyettese, E. van Boetzeler báró, a külügyminisztérium főtitkára, J. Graham, Libéria nagykövete, a diplomáciai testület dékánja, Bustamante Y. Rivero, a Hági Nemzetközi Bíróság elnöke, valamint a holland főváros más ismert közéleti személyiségei.

Jelen voltak Corneliu Mănescu, Angelo Miculescu, George Elian nagykövét és más román hivatalos személyek.

A rendkívül szívélyes légkörben lefolyt vacsorán polárhószöntő mondott Ion Gheorghe Maurer, Románia Minisztertanácsának elnöke és Piet de Jong holland miniszterelnök.

Az albán kormány külpolitikájáról

TIRANA (Agerpres).

Szerdán véget ért Albánia NK Népi Gyűlésének ülészaka, amely jóváhagyta a kormány külpolitikáját. Nesti Nase külügyminiszter az ülészakon előterjesztett jelentésben hangsúlyozta, hogy Albánia NK-kormány „mindig amellett volt, van és lesz, hogy bővítsa a kapcsolatokat és az együttműködést az összes országgal, tekintet nélkül politikai és társadalmi rendszerükre, az egyenlőség, a nemzeti szuverenitás és a területi integritás tiszteletben tartása, a belügyekbe való nem avatkozás, a kölcsönös érdekek és előnyök közmért elvei alapján”.

A szocialista országokkal való kapcsolatokat illetően a külügyi-

niszter kiemelte a baráti viszony és az együttműködés fejlődését a Kínai NK-val és a Vietnámi DK-val, kijelentette, hogy országa baráti kapcsolatokat épít ki a Koreai NDK-val, Románia Szocialista Köztársasággal és Kuba Köztársasággal. Rámutatott továbbá, hogy az albán kormány állást foglalt és foglalt a balkáni szomszédos országokkal való normális és jószomszédi kapcsolat mellett. Rámutatott, hogy Albánia támogatja a Jugoszláviával való államközi és jószomszédi kapcsolatokat fejlesztését.

A jelentés a továbbiakban Albánia és más országok viszonyával foglalkozott.

A japán külügyminiszter Moszkvába érkezett

MOSZKVA (Agerpres).

A szovjet kormány meghívására csütörtökön Moszkvába érkezett Takeo Miki japán külügyminiszter. A látogatásra a két ország külügyminiszterének rendszeres találkozója vonatkozó egyezmény keretében kerül sor.

A japán külügyminiszter az újságíróknak tett repulitéri nyilatkozatában kifejezte azt a reményét, hogy a japán és a szovjet kormány közötti kapcsolatokat, amelyek az

utóbbi években állandóan fejlődtek, továbbra is bővíteni fogják a két ország baráti viszonyának fejlődéséhez, a távol-keleti nemzetközi kapcsolatok megszilárdulásához, a világbekecsesítéséhez.

Takeo Miki hangsúlyozta, hogy még sok terület van, amelyen Japán és a Szovjetunió együttműködhet, s részéről mindent megtesz, hogy látogatása minél gyümölcsözőbb legyen.

Az ENSZ-közgyűlés rendkívüli ülészaka még egy nappal elhalasztotta a tanácskozást

NEW YORK. — R. Căpescu, az

Agerpres tudósítója jelenti: Az ENSZ-közgyűlés rendkívüli ülészaka csütörtök délelőn néhány perces ülést tartott és elhatározta, hogy pénteken 15 óráig (bukaresti idő 21 óra) újabb elhalasztja a munkálatait, hogy a küldöttségek folytathassák tanácskozásait a közép-keleti helyzetről. A halasztást Max Jakobson, Finnország képviselője javasolta.

A VNA hírügynökség közlése szerint a Vietnámi DK-ból gazdasági küldöttség utazott baráti látogatásra a Kínai NK-ba, élen Le Thanh Nghi-vel a Vietnámi Dolgozók Pártja KB Politburojának tagjával, a Minisztertanács alelnökével. A küldöttség gazdasági megbeszéléseket folytat Pekingben — mutat rá a hírügynökség.

Angol politikai élet

Fehér Könyv, amely „édesít”

LONDON (Agerpres).

James Dikens laburista képviselő kijelentette, hogy a kormány honvédelmi kérdésekről szóló Fehér Könyvének célja „megédesíteni az oktatást, egészségvédelmi és társadalombiztosítási előirányzatok jövőbeni csökkentésének keserű pirulát”. Rámutatott, hogy az ország lakosságának 2 százaléka a javak 40 százalékát birtokolja, majd

hangsúlyozta, hogy a nagy jövedelmű személyekre sokkal nagyobb adót kellene kivetni. Véleménye szerint a kormány deflációs politikája kudarcba fulladt és javasolta, hogy az új költségvetésbe olyan előirányzatokat foglaljanak, amelyek az egyre nyilvánvalóbb társadalmi igazságtalanságok elleni offenzíva kezdetét jelentik.

Kiáltvány egy „nevezetes” évfordulón

LONDON (Agerpres).

A laburista párt balszárnyához tartozó 70 képviselő és egy lord kiáltványt tett közzé, s ebben élesen bírálja a kormány politikáját. A kormány szigorú takarékosági politikája alkalmazásának első évfordulójára „Ennek nem szabad megismétlődni!” címmel kiadott dokumentum azzal vádolja a kormányt, hogy „nem folytat meggyőző politikát a gazdasági pangás megszüntetésére. Az a deflációs politika, amelyet a kormány

szándékosan alkalmaz — hangoztatják a dokumentum aláírói — kompromittálta a gazdasági és szociális programot, amely a laburista rendszer alatt gyorsabb fejlődést irányzott elő”. A kiáltvány szerzői négy pontból álló program alkalmazását javasolják. Ezek a következők: a külföldi angol tőke államosítása, a tökéltvitel korlátozása, az import feletti szellemi ellenőrzés, a honvédelmi költségvetés csökkentése.

Nagygyűlés Hanoi-ban

HANOI (Agerpres).

Hanoi-ban nagygyűlést tartottak a Vietnámi Front Központi Bizottságának 1954. július 20-i aláírásának 13. évfordulója alkalmából. A gyűlésen részt vettek a politikai pártok, a tömegszervezetek, a közhatalok, a néphadsereg képviselői és mások.

Tran Huu Duet, a Vietnámi Hazafias Front Központi Bizottságának főtitkára beszédet mondott. Szigorúan elítélte az amerikai imperializmust a vietnámi agresszív háború kibontakozásáért és a genfi egyezménynek összes alapvető duma megsértéséért. Felszólalt még az NFF hanoi állandó képviselőjének vezetője.

A nagygyűlés résztvevői határozatot fogadtak el: ebben elítélik az amerikai imperialistákat a Vietnámi Frontra vonatkozó 1954. évi genfi egyezmény rendszeres szabotázsáért, üdvözik az agresszorok elleni harcban elért győzelmeket és a nép támogatásáról biztosítják a Vietnámi DK kormányt és a dél-vietnámi NFF-t. A határozat szövegét fejezi ki a testvéri szocialista országoknak, a munkásszótálynak és az összes haladó szellemű népeknek a vietnámi népek nyújtott aktív támogatásáért az amerikai agresszió ellen, a nemzet megmentéséért vívott harcban.

HANOI (Agerpres).

A Vietnámi Front Központi Bizottságának 1954. július 20-i aláírásának 13. évfordulója alkalmából, a Dél-Vietnámi Nemzeti Felszabadítási Front Központi Bizottsága felhívást tett közzé a világ összes béke-, szabadság- és igazság-szerető népeire, kormányaihoz, szervezeteihez és személyiségeihez. A felhívás így hangzik: A genfi egyezményeket szembeszökően megszegő amerikai imperialisták az elmúlt 13 évben brutálisán lábbal tiporják a vietnámi népet azt a jogát, hogy függetlenül és békében éljen. A nemzetközi jogszabályok sembeverésével kibontakoztatták a legnagyobb agresszív háborúkat, gyilkolt, egész modern hadigépezeteket teremtettek, több mint 460 000 amerikai katonából, a csatlós kormányok több mint 60 000 katonájából és a saigoni rendszer 650 000 katonájából. Ehhez még hozzáadódik a VII. amerikai flotta, amelynek a támaszpontjai Thaiföldön és Guaman vannak.

Ezt az örösi hadigépezetet az USA azért hozta létre, hogy megrohanja Dél-Vietnámot, leigazza a dél-vietnámi lakosságot és állandóan Vietnám keletét szétválasztja. Ezeknek az agresszív céloknak a megvalósításáért az amerikaiak semmiféle pusztító eszköz használatától sem riadnak vissza. A dél-vietnámi föld minden centiméterén magán viseli az amerikai mérgező

NEMZETKÖZI ÉLET

Továbbra is zavaros a nigériai hadihelyzet

Odumegwu Ojukwu ezredes, „Bifra állam” (Nigéria keleti tartománya) vezetője csütörtök délelőtti rádióbeszédet mondott. Bejelentette, hogy csapatai heves harcok után visszafoglalták Nsukka városát, az északi határig verték vissza a szövetségi csapatokat. Mint mondta, az összes szektorokban, ahol hadműveletek folynak, a szövetségi csapatok vereséget szenvednek. Azt is elmondotta, hogy a front északi részén folynak a harcok és a bífrai haderők „szükségesnek vélték megengedni, hogy az ellenség bevonuljon Ogoja városba”. A tartomány többi része azonban — mondotta — „ellenőrzésünk alatt áll”.

A lagosi kormány szóvivője ezzel szemben csütörtök este közölte, hogy a szövetségi repülőgépek folytatják Enugu környékén a katonai célpontok

bombázását és a szövetségi hadsereg Nsukkan túlhaladva Enugu felé nyomul előre, miközben a vártól kisebb ellenállásba ütközik. A kormány szóvivője megcáfolta az enugui rádióknak azt a hírt, amely szerint a bífrai csapatok visszafoglalták volna Nsukka városát, amely továbbra is a szövetségi csapatok kezén van.

A szóvivő kijelentette, hogy továbbra is fenntartják a kőolaj embargót Közölte, hogy az embargó megszüntetésének lényeges tényezője az, hogy az adott a lagosi hatóságoknak fizessék.

A France Presse lagosi jelentése szerint Nigéria fővárosában nagyszabású biztonsági intézkedéseket léptettek életbe a Yaba negyeden történt nagyerőjű robbanás után. E robbanás következtében 11 ember meghalt, sokan megsebesültek. A hidakhoz és a stratégiai berendezésekhez őrséget állítottak, az utcákon torlaszokat emeltek a forgalom ellenőrzésére. Minden jel arra mutat, hogy a merényletnek — amely már a harmadik a harcok megkezdése óta — az volt a célja, hogy megsemmisítse a telefonközpontot, amely egyébként meg is rongálódott.

Agresszív cselekmények Kambodzsa ellen

NEW YORK. (Agerpres).

Sambath, Kambodzsa állandó ENSZ-képviselője a Biztonsági Tanács elnökének küldött levelében felhívja a figyelmet arra, hogy az amerikai-saigoni csapatok újabb agresszív cselekményeket követnek el országa ellen. A levél számos példát hoz fel arra, hogy dél-vietnámi és amerikai repülőgépek és

Megbeszélések a román-algériai gazdasági együttműködés kiszélesítéséről

ALGIR. — C. Benga, az Agerpres tudósítója közli:

Román szakértő-küldöttség tárgyalt Algírban a két ország gazdasági együttműködéséről. A román küldöttséget Josif Pop, a Külkereskedelmi Minisztérium igazgatója, az algériai Idriz Dzszairi, az algériai külügyminisztérium gazdasági ügyosztályának főnöke vezette.

A tárgyalások végén dokumentumot írtak alá, amely egyebek között rámutat a két ország gazdasági együttműködésének széleskörű lehetőségeire, leszögezi, hogy Ro-

mánia az együttműködés keretében ipari objektumokat épít Algériában, a továbbiakban pedig megállapítja a cserében szállítandó algériai áruk jegyzékét. A dokumentum szerint a közeljövőben folytatják a román-algériai megbeszéléseket az együttműködés kérdéséről.

Az El Moudjahid című lap szerint az igen hasznos tárgyalások során kitűnt, hogy széles körű lehetőségek vannak az algériai-román gazdasági együttműködés fejlesztésére.

A LEZER ALKALMAZÁSÁVAL FOGLALKOZÓ ELSŐ NEMZETKÖZI KONGRESSZUS

PARIZS. — Georges Dascal, az Agerpres tudósítója jelenti:

A párizsi Jégpalotában kedden megkezdődött a lezer alkalmazásá-

val foglalkozó első nemzetközi kongresszus, amelyen román küldöttség is részt vesz dr. Ion Agirbiceanu professzornak, az Akadémia-levelező tagjának vezetésével.

A szerda délelőtti munkakülésen Agirbiceanu professzor elnökölt, aki a kongresszus tudományos bizottságának is tagja. A román küldöttség a mai plenáris ülésen értekezést olvas fel.

A MEN hírügynökség jól értesült szudáni körökre hivatkozva közli, hogy az arab külügyminiszterek khartumi találkozására augusztus 7-én álló napirend keretében elcsúszhat a közel-keleti helyzet kérdését vitatják meg.

Az árnykormány és egy „megoldás” illúziói

Az úgynevezett Dél-arabiai Szövetségben „ideiglenes kormányt” akarnak alakítani, amely az angol tervekben átmeneti kormány szerepét töltené be a jövő év elejéig, amikor Aden és az arab világ részének többi területei függetlenné válnak. A megalakítandó átmeneti kormány vezetőjévé Huszejn Bayoomi megválasztották, aki jelenleg a politikust vezetők ki-

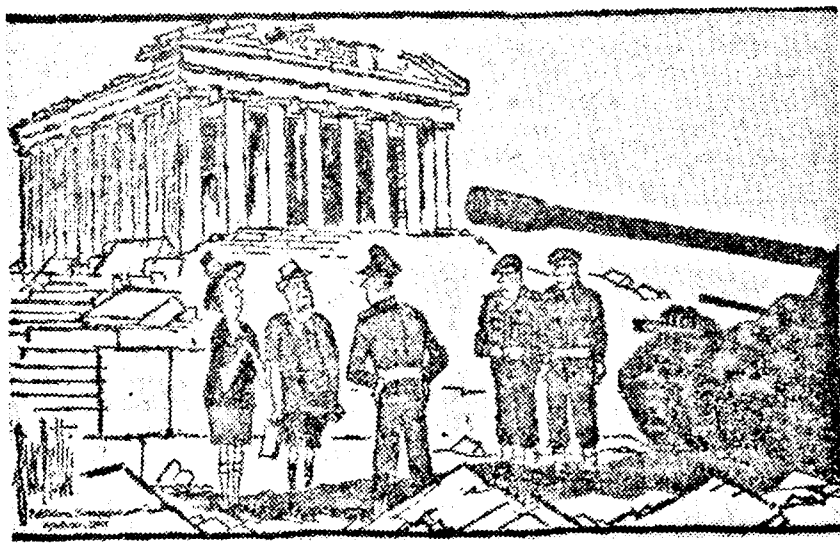
adja a kormányt. A kiállítás az angol hatóságok gyengeségének tekintenek. Aden lakossága nem hajlandó beletartozni abba, hogy angol csapatok tartózkodjanak

ebben a negyedben. Az Adeni Arab Szakszervezetek Szövetsége szerdán levelet intézett a brit főbiztoshoz, s ebben azzal vádolta az angol csapatokat, hogy embertelenül bántanak a Krater lakosával. A szakszervezet vezetője ismételt követelte

mindössze néhány nappal korábban ő maga jelentette ki, hogy meghallgatja bárkinek a javaslatát vagy panaszát.

A dél-arabiai területek jövőjére vonatkozó új angol tervek a gyakorlatban mit sem érnek. A múlt hónapban George Brown angol külügyminiszter kijelentette a Whitehallban, hogy „Dél-Arábia népei 1968-tól kezdve szabadon rendelkeznek sorukkal”. Az angol megoldások ezáltal is csupán fájdalomcsillapítónak bizonyulnak mindaddig, amíg Aden utcáin angol tankok rikkolnak, s az Arab-öbölben az angol flotta hajói tartózkodnak.

A. DUMITRESCU



Turista: — Kérem, higgye el, egyáltalán nem volt szándékomban gunyolódni, amikor azt mondtam: „Óh, Athén, a demokrácia bölcsője!” (Megjelent a The Arizona Republic-ban).

TAYLOR TÁVOL-KELETI KÖRÜTRA INDUL

WASHINGTON (Agerpres).

Washingtoni diplomáciai forrásokra hivatkozva a Reuter arról tudósít, hogy Johnson elnök különleges megbízatással kirendelte Maxwell Taylort, az Egyesült Államok volt saigoni nagykövét azzal az utasítással, hogy a lakosság aratott. A Patet Lao rádió által ismertett közlemény megjegyzi, hogy a hazafias erők és a lakosság számos csatát vívott az amerikai

Washingtonból, hogy találkozzon ausztráliai, új-zélandi, thaiföldi, filippin-szigeti és dél-koreai felelős személyiségekkel és közölje velük azokat az ajánlásokat, amelyeket McNamara amerikai honvédelmi miniszter tett dél-vietnámi útja után. McNamara a Johnson elnöknek tett jelentésében javasolta a Vietnámban állomásozó amerikai csapatok létszámának növelését.

A laoszi hazafias erők győzelmei

KHANG KHAY. (Agerpres).

A laoszi népi felszabadító hadsereg főparancsnokságának nemrég kiadott közleménye beszámol azokról a győzelmekről, amelyeket az 1966–1967-es száraz évszakban a laoszi hazafias erők és a lakosság aratott. A Patet Lao rádió által ismertett közlemény megjegyzi, hogy a hazafias erők és a lakosság számos csatát vívott az amerikai

egységekkel és ezek során 5534 ellenséges katonát tett harcképtelenné. Leölték 200 amerikai repülőgépet, tönkretették 15 katonai járművet és 26 agyút, zsákmányoltak 1453 különböző típusú fegyvert. A közlemény ugyanakkor hangsúlyozza, hogy a hazafias erők több laoszi vidéket szabadítottak fel. 40 000 főnyi lakossal.

A Dél-Vietnámi Nemzeti Felszabadítási Front Központi Bizottságának felhívása

anyagok és gázok, a bombák és lövedékek nyomait. Az amerikai imperialisták minden rendelkezésükre álló eszközt felhasználják arra, hogy megtámadják, terrorizálják és megfélemlítsék a népet és folytatassák az „egész el mindent, öl meg mindent, pusztítsd el mindent” politikájukat, lemezáróval a civil lakosságot, elpusztítva a házaikat, felégetve a földeket, gödröket és sárokat hagyva maguk után.

Az általuk ellenőrzött területeken az amerikai imperialisták korumpálni próbáltak az ifjúságot elmentőtt, üldözték, legyilkolták, táborokba hurcolták a hazafiakat, a haladó szellemű újságírókat, értelmiségieket, színészeket és írókat, akik a függetlenségért, a demokráciáért és hazájuk békés újraegyesítéséért hajháják.

A dél-vietnámi agresszív háború fokozásával párhuzamosan az amerikai imperialisták nyílt „szekaláción” háborút indítottak a Vietnámi DK ellen, az államok szuverenitására és függetlenségére vonatkozó nemzetközi jogszabályok megszegésével.

A vietnámi akciókkal egyidejűleg az amerikai imperialisták egyetlen pillanatra sem szünetel meg fokozni kambodzsa és laoszi intervenció politikájukat. A Nemzeti Felszabadítási Front vezetésével a 14 millió dél-vietnámi fokozta a hazafias akciókat a nemzeti függetlenségért vívott hősi harcban és mind több győzelmet aratott. Csúpn 1966 telén és 1967 tavaszán 175 000 ellenséges katonát, közöttük 70 ezer amerikai tette harcképtelenné a hazafias erők.

A dél-vietnámi hazafias erők és lakosság által kivívott győzelmek nem választhatók el a Vietnámi Demokratikus Köztársaságban élő 17 millió testvér szolidaritásától, és attól az ódától támogatástól, amelyet a különböző demokratikus és haladó kormányok és szervezetek, valamint világszerte az emberek milliói ügynökhöz nyújtanak — hangoztatja a felhívás. Ez alkalomból a Nemzeti Felszabadítási Front a dél-vietnámi lakosság nevében hálját fejezi ki a Vietnámi DK lakosságának, amely hősi

ességről tett tanúságot és mélytellen áldozatokat hozott észak megvédéséért, Dél-felszabadításáért és az ország egyesítéséért.

A Dél-Vietnámi NFF szeretné kifejezni őszinte köszönetét a szocialista országok, a független nacionalista országok népeinek és kormányainak, a béke- és igazságszerető szervezeteknek, a világ különböző társadalmi rétegeihez tartozó embereknek és az amerikai népek azért a nagyszabású politikai, erkölcsi és anyagi támogatásért, amelyet a 13 év alatt a dél-vietnámi népek nyújtottak, hogy nagyobb erővel szállhasson szembe ellenállási háborújában az amerikai agresszióval, a nemzet megmentéséért.

A Dél-Vietnámi NFF erőteljesen elítéli a világ közvéleménye előtt az amerikai imperialisták rendkívül kegyetlen agresszív politikáját és a dél-vietnámi nép kiirtására irányuló embertelen politikáját. Követeli, hogy az USA vessen véget vietnámi agresszív háborújának, szüntesse meg a Vietnámi DK

elleni bombázásokat és az összes többi háborús cselekményeket, vonja vissza Dél-Vietnámból az összes amerikai agresszor csapatokat és csatlósai csapatokat, szüntesse meg a dél-vietnámi városokban a demokratikus szabadságmegmozgalom üldözését és elnyomását és tartsa tiszteltben a dél-vietnámi népek függetlenségét, demokráciáját, békét és semlegeségét irányuló törekvéseit. A Dél-Vietnámi NFF felszólítja az ázsiai, afrikai és latin-amerikai országok népeit és kormányait, hogy harcoljanak még erőteljesebben a leplezett le az amerikai imperializmus agresszív háborús jellegét, itéljék el a békével kapcsolatos csatáit és támogatás aktívában a vietnámi népek az amerikai agresszió ellen a nemzet megmentéséért vívott harcát.

A felhívás a következő szavakkal zárul: „Az NFF és a dél-vietnámi lakosság ismételt ünnepélyesen kijelenti, eltökélt szándéka továbbra is kitartani igazságos álláspontja mellett, harcolni a végső győzelemig, bármilyen nehézségekkel és áldozatokkal járna is ez az amerikai agresszió megállításáért, Dél-felszabadításáért, Észak megvédéséért és az ország újraegyesítéséért”.